77me ANNEE — N° 1632 | Paraît le Samedi | SAMEDI 13 AOUT 1977

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration-Rédaction :
Rue de la Coste — Tél. 534
04200 SISTERON
(Alpes de Haute-Provence)
Directeur : René GOLLIO

Tarif des Annonces
Annonces légales : 4,50 F la ligne
Autres annonces : on traite à forfait

Journal inscrit à la Commission Paritaire des Publications et Agences de Presse sous le N° 53.442

Les abonnements sont payables d'avance
Tout changement d'adresse : joindre 3 Francs

Le numéro : 0 F. 50
Abonnement 1 an : 25,00 F.
C. C. P. 2788 38 Marseille
au nom de René GOGLIO
Imprimeur à SISTERON

DESSAUD Frères
ELECTRICITE GENERALE
INSTALLATIONS DOMESTIQUES
AGRICOLES et INDUSTRIELLES
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
Montée des Oliviers
Les Plantiers - 04200 SISTERON
Tél. 333
Etudes et Devis GRATUITS

La Maison du Cadeau
Madame MEVOLHON
102, rue de Provence — SISTERON ☎ 95
Cadeaux - Porcelaines - Cristaux - Etains - Faïences
Santons - Art Provençal
Grand choix de Bijoux Fantaisie
Liste de Mariage

AGENCE FIAT-LANCIA
J. GALLEGO GARAGE MODERNE Route de Marseille ☎ 517
Réparation - Dépannage - Tôlerie - Peinture en cabine
ACHAT — VENTE — NEUF et OCCASION

Machines à écrire et à calculer
Caisse Enregistreuse - Appareils Photocopie
Duplicateur
REPARATIONS - LOCATION - ENTRETIEN
A. GUIEN, Rpt - Tél. 1 - VAUMEILH

SERRURERIE • CONSTRUCTIONS METALLIQUES
BLANC Frères
Route de Gap - SISTERON ☎ 1.96

Le voyage à Venise du 1er Septembre

Comme suite à nos précédentes informations concernant les modalités d'inscription pour cette sortie organisée sous l'égide du Syndicat d'Initiative - Office du Tourisme de Sisteron, rappelons tout d'abord que ce voyage aura lieu du jeudi 1er septembre 1977 (départ de Sisteron, devant le SI) au dimanche 4 septembre inclus (retour-arrivée à Sisteron vers minuit). Inscriptions au Syndicat d'Initiative.

Le premier jour, jeudi 1er, donc départ de Sisteron, à 5 h. le matin. Le repas de midi sera à emporter par chacun, avec soi, de façon à réduire le temps du trajet (et éviter la perte de temps dans un restaurant). Un arrêt sur une aire d'autoroute organisée pour cela, est prévu à ce sujet. Arrivée le soir même à destination. Le car amènera tous les passagers à l'hôtel situé à Cavalino (Lido de Isola). Le repas sera pris à l'hôtel à l'arrivée.

Le second jour, vendredi 2 septembre. Le matin, promenade en car dans les environs. Retour à l'hôtel pour le repas de midi. L'après midi, visite de Venise. On aura là l'occasion de faire connaissance avec (ou de revoir) l'un des sites les plus prestigieux et les plus beaux du monde. Citons au hasard la Place Saint-Marc, incomparable, magnifique salon de plein air des Vénitiens. D'une unité étonnante avec ses 175 m de long sur 83 de large, c'est là que bat tout le cœur de la cité. Avec la Tour de l'Horloge et les fameux Mores de bronze qui y sonnent les heures inlassablement, depuis plus de quatre siècles. Avec le Campanile (où la montée est prévue dans le voyage) qui mesure tout près de 100 m de haut et d'où le spectacle sur la ville et sur la Lagune est prodigieux.

La visite complète de la Basilique Saint-Marc est également inscrite au programme, bien sur. C'est un monument absolument unique en son genre, dont la richesse et la splendeur font l'admiration de tous. Il est d'origine fort ancienne puisque celle-ci remonte à l'an 829. La façade principale de la basilique (qui mesure plus de 50 m de long) et les splendides mosaïques au-dessus des portes d'entrée, au nombre de cinq, de style roman, aussi bien que l'intérieur du monument lui-même, avec ses mosaïques encore, le fabuleux « Pala d'Oro », véritable et inestimable trésor, le baptistère, etc... méritent d'être vus au moins une fois dans la vie.

Et puis il y a aussi le Palais des Doges, imposant, merveilleux, dont la lumineuse façade, aussi bien que la cour, ou l'intérieur somptueux, avec ses diverses salles décorées rappellent le temps passé où la république de Venise étendait son influence sur le monde entier, notamment au XVe siècle.

Après cette première journée à Venise même, le repas du soir, ce vendredi 2 septembre, sera pris à l'tôtel.

Le troisième jour, samedi 3 septembre. La matinée est libre, et chacun pourra en disposer à son gré. On peut penser que nombre de voyageurs voudront en profiter pour retourner à Venise, où il y a encore tant de choses à voir, notamment le célèbre Pont du Rialto et tant de rues et de places, où l'activité est intense. C'est ici en effet qu'on peut mesurer au maximun tout l'intérêt que présentent les « rues piétonnes » ! Les clients intéressés pourront donc être conduits à l'embarcadère pour aller de nouveau seuls, à Venise. Le repas de midi sera naturellement servi à l'hôtel à Cavalino.

L'après-midi, au programme : promenade en vaporetto sur le Grand Canal, la principale artère de Venise, avec ses gondoles qui y circulent sans arrêt et de chaque côté les façades des palais, toutes plus belles les unes que les autres... mais il n'y a pas que Venise elle même et aura lieu aussi la visite des îles Murano et Burano. Si cette dernière est mondialement connue pour ses merveilleuses et artistiques dentelles, Murano est un centre célèbre de la verrerie, dont l'art, ici remonte à 1289 et atteint la perfection.

Le repas du soir de ce samedi sera naturellement pris à l'hôtel.

Le quatrième jour, le dernier, dimanche 4 septembre, sera déja ! celui du retour à Sisteron.

Avant le départ, le petit déjeuner sera pris à l'hôtel, puis l'on se mettra en route vers 8 h. Le repas de midi sera servi au restaurant, à Pontevico, au cours du trajet. Un casse-croûte est prévu pour le repas du soir, afin de regagner Sisteron dans les meilleures conditions, l'arrivée (et la rentrée chez soi) y étant prévue vers minuit et demie.

Ainsi s'achevera ce splendide voyage à Venise, qui est bien une ville incomparable, unique à nulle autre pareille, qu'il faut aller voir, car c'est un véritable chef-d'œuvre d'intelligence humaine et un inestimable trésor de richesses artistiques.

Venise est une des plus authentiques « Merveilles du Monde ».

Jean AUBRY.

Nos Jeux...

« LES ECHECS »

Problème N° 163

Mérédith. Les blancs jouent et font mat en deux coups.

Blancs : 8 — Rh5, Dh2, Ta1, Tg8, Fe5, Fe6, Cf1, e2.

Noirs : 4 — Rc2, Tc6, Fb5, Cb2.

Voici un excellent problème. Nous espérons qu'il vous plaira et que sa diversité attisera votre soif de recherche.

Solution du problème N° 162

Coup clé : Df4 ! Attente.

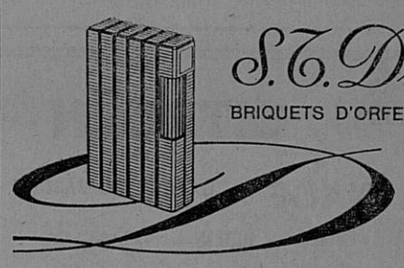
Si...

1) Rd5	2) Fxf7 mat.
1) Re7	2) Dxf7 mat.
1) c4	2) Fxf7 mat.
1) f6	2) De4 mat.
1) f5	2) Dd6 mat.

Trois coups de pion. Deux coups de dame. C'etait bien le maximun de variantes que l'on pouvait tirer d'une composition si restreinte !

J. C.

PLAISIR D'OFFRIR
Cadeaux ★ Souvenirs
Porcelaines ★ Cristaux ★ Etains
Faïences ★ Poteries
Liste de Mariage
Georges LATIL 26, rue Droite SISTERON ☎ 1.29


S. T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
BIJOUTERIE **DE MARTA**
53, rue Droite — SISTERON — ☎ 42
Rue A. Badin — ST-AUBAN — ☎ 1.92

Ne payez plus votre FUEL Comptant
Avec notre système
d'ABONNEMENT CHAUFFAGE
réglez-le en 12 MOIS
FUEL domestique **SHELL**
Ets GUILLAUME Frères
SAINT-AUBAN - Route Nationale
☎ 64.17.10 et 64.15.73

SISTERON **Jeudi 18 Vendredi 19 Samedi 20 Août**

SUPER BRADERIE

avec la participation de Radio Monte-Carlo et les Jeux du CARLOTO

Rue Piétonne ◆ Parking Assuré

Jeudi 18
Orchestre TROPICANA
19 h. 30 **Apéritif-Concert**
21 h. 30 **BAL** Place de l'Horloge
offert par les Commerçants et le Comité des fêtes.

Vendredi 19
NOCTURNE

DISTRIBUTION GRATUITE
Sucettes - Ballons - Brins de Lavande
Pendant 3 jours

Samedi 20
CLOTURE
AVEC LE CONCOURS DU
Quadrille Sisteronnais

Cette animation commerciale est organisée par l'A.P.A.C.S

© VILLE DE SISTERON

Meubles Anciens
Bibelots d'Art
Décoration
★
ANTIQUITES
« LA GRANGE »
★
Ouvert
tous les jours
et le Dimanche

C. GUIEN 04200 CHATEAUNEUF VAL ST DONAT
Tél. 16

Pour toutes vos Assurances, pour vos Transactions...
Non pas une seule adresse, mais une bonne adresse :

Fernand SIARD

« AGENCE DE PROVENCE »
15, rue de Provence - SISTERON — Tél 4.43
ASSURANCES « L'UNION »
Agence Générale
Incendie - Accident - Maladie - Risques divers
Vie - Retraite - Crédit Automobile

Transactions Immobilières et Commerciales
Fonds de Commerce - Propriétés - Immeubles
Villas - Terrains - Appartements

AGENT CITROËN

J.-P. NADÉ GARAGE DU JABRON

Les Bons-Enfants — PEIPIN — Tél. 64.14.22

Dépannage Jour et Nuit
Mécanique - Tôlerie - Peinture en cabine
Blaxonnage de coques
Contrôle Anti-Pollution AGREE

Prix d'Usine pour Artisan et Collectivités...

DECOR 04200

BONNET RENÉ
18, rue Droite, 18
04200 SISTERON — Tél. 93

Peintures - Papiers Peints - Revêtements Sols et Murs
Droguerie - Vitrerie - Stores Vénitiens

——— *Demandez votre Carte de Fidélité* ———

Moquettes T REVETEMENTS DE SOLS

G. PAVAGEAU

Bureau : « Les Romarins » - La Casse, près Codec
04600 SAINT-AUBAN — Tél 64.06.72
Artisan Spécialiste posant LUI-MEME

Liste de référence de pose contrôlable à Digne, Manosque, Gap, Sisteron, Volonne, Château-Arnoux, etc... N'ayant ni magasin, ni représentant, ni personnel, je je peux vendre et poser toutes les *Moquettes T* moins chères — Economie pour le client de 10.00 F. à 20.00 F. le mètre carré suivant Moquettes.

Devis - Déplacement gratuit sur appel téléphonique

Offrez
un cristal signé
DAUM

G. ARNAUD
« Le Coffret »
Rue Droite
04 - Sisteron - tél. 376

GARNITURES AUTOS

TAPISSERIE - MEUBLES
BACHES - CAPOTES
HOUSSES - STORES

Jean-Louis RAVAUTE

Tél. 8.92
22, Chemin de la Marquise
04200 SISTERON

Soldes à voir
CHAUSSURES
JULIEN
9, Rue Saunerie

SOLDES

Arbell
HABILLE MIEUX
VOS PIEDS
112, Rue de Provence

L'Opéra de Paris ou l'apothéose des XXIImes Nuits de la Citadelle

Nous avons appelé, souhaité, pour mettre un terme aux XXIIes Nuits, une soirée de prestige. On avait invité pour elle, après les rideaux de pluie de la « Tour de Nesle », un juste temps de grâce qui nous était bien du. On avait souhaité encore un large et chaleureux public et bien sur de prestigieux danseurs.

Et tout cela s'est accompli. Jamais dans l'enceinte du théatre soirée plus tiède. Pas même à la onzième heure ce vent léger, aile frémissante de la nuit, qui vient si ordinairement agiter les ormeaux. Un public large, généreux, chaleureux, conquis d'emblée. Enfin la Danse, la Danse irréprochable, le geste sans faille, la « pointe », image conventionnelle de cette danse, gardée, tenue, suspendue dans son intemporelle beauté.

On est devant, le cœur battant, rivé au geste, puis l'arabesque renait, vous délivre et la Danse, enlacée à la musique, déroule à nouveau longuement son cortège de grâces. Sur les visages un sourire sans cesse renaissant travestit l'effort. Les corps eux-mêmes se libèrent de leur pesanteur. Tout se résout en lente, en longue et palpitante beauté.

Que dire des costumes, éclatants, superbes dans leur registre, allant de la blancheur de neige des « Variations » de Serge Lifar, aux rutilences de « Don Quichotte », en passant par la vêture de lune du « Solo pour un Pierrot » et les bleus irisés de la « Symphonie Inachevée » que dansèrent Michaël Denard et Jacqueline Rayet.

Qu'a t'on le plus aimé ? Tout, bien évidemment. Mais nous avons noté, aux applaudissements, aux rappels, d'infimes préférences. Les « Variations » (la grâce féminine) ont prévalu sur « Le Grand Pas » qui voulait, selon l'écriture, opposer justement la danse masculine à celle de la femme.

« Don Quichotte » étourdissant de vie, de sourires, d'arabesques, de gaité, de pirouettes, de bondissements, a peut-être, servi par Patrick Dupond (moins de dix neuf ans et déjà une technique, une beauté sans faille) été l'œuvre la plus ovationnée.

Le « Pierrot » qu'un rayon de lune a longtemps et merveilleusement cherché, exprima, avec le truchement d'une rose rouge et d'une écharpe diaprée, cette mélancolie, compagne inséparable de l'enfant aimé de Séléné.

La « Symphonie Inachevée », sur l'admirable partition de Schubert, dansée nous l'avons dit par Michaël Denard et Jacqueline Rayet, exprimait l'union profonde, grave, du couple, de deux âmes enlacées vibrant à l'unisson. C'était plus que parfait, aérien, hors du temps et comme facile. Quelqu'un, près de nous, dit dans l'ovation qui soulevait le public : « C'est beau à pleurer ! »

Le public, le cher public, après ces arcanes et l'envoûtement classique marqua une imperceptible réserve devant l'« Apollon Musagète ». Ici la musique de Stravinsky, l'écriture de Balanchine empreintes déjà de « modernisme », surprirent un peu, même exprimées par Michaël Denard et Dominique Khalfouni.

Ne faut-il offrir dans le domaine de la Danse que le « classicisme » ? Nous ne le pensons pas. L'écriture chorégraphique moderne, les recherches contemporaires même, recèlent de grandes et précieuses beautés. Il faut seulement allier les secondes au premier, en mariage harmonieux. Ce fut le cas et nous recommencerons.

Jamais, du reste, nous voulons le redire, notre public ne fut plus vibrant, jamais il n'ovationna plus chaleureusement les incomparables artisans d'une soirée de Danse. C'était, il est vrai et pour tous dire, les danseurs et les étoiles de l'Opéra de Paris !

A.T.M.

Votre Assurance Chasse
au meilleur prix...

DAULON assurances gan

6, Place Dr Robert - SISTERON

REX - CINEMA

Cette Semaine...

Vendredi, Samedi, Dimanche

Annie Girardot, Jean-Pierre Marielle dans un des films les plus gais de l'année.
Du rire et de la joie dans...
« COURS APRES MOI... QUE JE T'ATTRAPE »
Avec Daniel Prévot, Geneviève Fontanel.
... un film à ne pas manquer !
Film tout public.

La Semaine prochaine...

Mardi, Mercredi, Jeudi
(soirée 21 h. 30)
Yves Montand - Simone Signoret dans
« POLICE PYTHON 357 »
avec François Perrier, Stéfania Sandrelli, Mathieu Carrière.

Vendredi, Samedi, Dimanche
(soirée 21 h. 30)
Un grand classique du film comique Françis Blanche et les Charlots dans :
« LA GRANDE JAVA »
Venez rire aux larmes avec ce film délirant. En effet, il est le premier réalisé par les Charlots avec l'incomparable Françis Blanche. Ce fut un succès énorme, une nouvelle forme de comique était née avec ces cinq garçons qui allaient faire leur chemin.
Une explosion de rire pour une avalanche de gags.
Venez vous détendre et vous rafraichir avec **« LA GRANDE JAVA »**.
Film tout public.

OBJET TROUVE
1 sac à main.

DE GARDE

Dimanche 14 août 1977
En l'absence de votre médecin habituel :
— **Docteur Neveux,** 33 Avenue Paul Arène — Tél. 9.20.
— **Pharmacie Combas,** les Arcades — Tél. 0.19.
— **Ambulances S.A.R.L. « Provence-Dauphiné »** — Service de l'Hôpital — Tél. 52 et 82.
— **Ambulances S.O.S. Joseph Volpe,** 103 rue Deleuze — Tél. 9.49.
— **Accidents Secours Routiers** — Tél. 3.17 et 3.29.

Lundi 15 août 1977
— **Docteur Neveux,** 33 Avenue Paul Arène — Tél. 9.20.
— **Pharmacie Combas,** les Arcades — Tél. 0.19.
— **Boulangeries,** toutes ouvertes.
— Dimanche matin et lundi chaussures, **Julien-Arbell.**

Pour vos PEINTURES
TAPISSERIE
PLATRERIE
Contactez
ROUSSEAU Henri
Tél. 15 à BEVONS
Prix étudiés - Devis Gratuit
●
Habitation : premier chemin
après ancienne école de Parésous

AVIS DE LA MAIRIE

Devant le peu de fréquentation de l'Ecole de Natation, fermeture à partir du mardi 9 août 1977.

DONS

A l'occasion du mariage de M. Delacroix et Mlle Noello, il a été fait don de 200 F à répartir en parts égales entre le foyer du 3ème âge, les sapeurs pompiers, la caisse des écoles et le comité de jumelage.

Contact Optique
91, Rue Droite — SISTERON

Optique Lunetterie

● **Lentilles Cornéennes Souples :** prix net **438 F. 10 la paire.**
● **Les Produits d'entretien pour lentilles « Cornéogel » et « Cornéoflex » sont à votre disposition.**

CONSULTEZ VOTRE MEDECIN OPHTALMOLOGISTE

Petites Annonces

A LOUER
Studio meublé grand confort — S'adresser : « La Maison du Bouton » - 217, rue Droite - Sisteron.

CHERCHE
à l'année maison de campagne, ferme ou bergerie, même ancienne et isolée, avec dégagement. Excellentes références sur place. Faire offre au journal N° 1.

ACHETE
cartes postales anciennes, pièces de monnaie, timbres, jusqu'au 24 août — S'adresser au bureau du journal.

URGENT
Particulier cherche vieilles poutres. — S'adresser au bureau du journal.

VENDS
4 L accidentée, carrosserie morte, mécanique bon état, intacte. Prix à débattre — S'adresser à M. Orlandi, place de l'Eglise, Valernes.

CHERCHE
à louer appartement 2 pièces pour exercer profession para-médicale, en villle. S'adresser au bureau du journal.

A VENDRE
radiateur électrique à accumulateur de grande puissance — S'adresser au N° 118 de la rue Poterie à Sisteron.

ETAT - CIVIL

du 6 au 10 Août 1977.

Naissances — Ghislaine Marie-Christiane fille de Guy Robert, électricien domicilié à Sisteron — Sandrine Béatrice fille de Yves Garcin, ouvrier agricole domicilié à Laragne — Thomas fils de Jean-François Demontis, permanent de sécurité domicilié à l'Ubac du Jabron.

Mariage — Michel Marie Louis Delacroix, ouvrier d'usine et Angèle Alida, Domenica Noello, vendeuse domiciliés à Sisteron.

Décès — Léopold Albert Dagnan, 68 ans, rue Mercerie à Sisteron — Martial Roustan, domicilié à Sisteron.

Au Grand Cèdre
à SALIGNAC — ☎ 7
Soirées PIZZA
tous les Samedi et Dimanche
AMBIANCE MUSICALE

RECTIFICATIF

C'est par erreur que nous avons annoncé la foire pour le 13 août.

La foire d'août, qui se tient le lundi après la Saint-Barthélémy, aura donc lieu le lundi 29 août.

EXCURSIONS DU SYNDICAT D'INITIATIVE
Voyage dans le Vercors.

En raison du nombre de demandes, il est porté à la connaissance des intéressés qu'une sortie supplémentaire, toujours avec les cars Payan aura lieu le mercredi 17 août 1977. Départ à 5 h. 30.

Renseignements et inscriptions au Syndicat d'Initiative. Tél. 203.

Etude de la Société « Gaston BAYLE et Pierre CHASTEL, Notaires Associés » à SISTERON

Société BLANC Père et Fils
S.A.R.L.

DEUXIEME AVIS D'APPORT

Suivant acte reçu par Me CHASTEL, Notaire Associé à SISTERON, le 23 Juillet 1977, enregistré à SISTERON le 26 Juillet 1977 - Folio : 7 - Bord. 100/3.

Monsieur Marcel BLANC, exploitant forestier et Madame Edith DELECROIX, son épouse demeurant ensemble à 04 LES OMERGUES ont fait apport à la Société à responsabilité limitée dénommée « SOCIETE BLANC PERE ET FILS », dont le siège est aux OMERGUES ;

D'un fonds de commerce et artisanal de scierie et exploitations forestières situés et exploités aux OMERGUES (Registre du Commerce DIGNE Numéro A-006-041-032) évalués à 50.000 Francs (voir avis de constitution de la Société dans le Sisteron-Journal du 30 Juillet).

Les créanciers des apporteurs auront un délai de dix jours à compter de la présente insertion ou de la publication au B.O.D.A.C., si cette dernière est postérieure en date, pour faire la déclaration de leur créance au Greffe du tribunal de Commerce de DIGNE.

Pour deuxième avis :
Pierre CHASTEL
Notaire Associé.

Cette Semaine...
dans PARIS-MATCH
— Couverture : Gicquel Mourousi, qui va gagner le duel de la rentrée ?
— Morts dans le désert — Les photos de la caravane tragique du Club Méditerranée.
— Avignon — Jean Cau, ici aussi s'affrontent P.S et P.C.

chaussures **MACHEMIN**
(ex SABATIER)
161, Rue Droite SISTERON - Tél. 1.34
Dans un cadre rénové...
accueil sympathique, conseils judicieux
POUR TOUTES LES BOURSES
Un choix incomparable vous est présenté :
Clerget, Clarks, Labelle, Addidas, Spring-Court, Aigle, Phœnix, Pom d'Api
Chaussures de Travail à tous les prix

pour l'homme
Bayard
PREMIERE GRIFFE DE FRANCE DU VETEMENT MASCULIN
MAISON PIERRE COLOMB
SISTERON

AGENCE DU CENTRE
Mme CHABERT Michèle
74, rue Droite, 74
04200 SISTERON — Tél. 2.86
Toutes Transactions Immobilières et Commerciales
Assurances toutes branches

A SISTERON... 224, rue Droite... Tél. 0.23

CAPPP
PAPIERS PEINTS
PEINTURES
VITRERIE
MOQUETTES

Gros et détail - Fournitures pour les Beaux-Arts
Tout pour le professionnel et l'amateur
50 modèles disponibles de papiers peints et un important stock de peinture et matériel.
Dépositaire : VALENTINE RENAUDIN - WHAS PERLE
EBUREX - (Vernis d'imprégnation)

TAPISSIER ——— MATELASSIER A FAÇON
MALATRAY Jean
1, rue du Glissoir - 04200 SISTERON - Tél 5.63
Réparation et Neuf
Sommiers - Matelas - Fauteuils - Chaises
Matelas : Laine/Mousse/Ressorts
Tissus Ameublement Traversins - Oreillers

Le PALAIS du CARRELAGE
CARRELAGE SANITAIRE
MOQUETTES CHEMINEES
SISTERON - Avenue Jean-Jaurès
GAP - Z. I. Les Fauvins
EGERSOM
VISITEZ ET COMPAREZ

Tous Travaux de
PEINTURE • VITRERIE • PAPIERS PEINTS
ROBERT JEDOR
Allée Bertin - Les Plantiers
Tél. 0.31
04200 SISTERON Devis gratuit

© VILLE DE SISTERON

BARTEX

82, rue Droite — SISTERON

Pensez à vos achats d'ETE !

GRAND CHOIX
HOMMES - FEMMES - ENFANTS
des Chemises, des Pantalons, des Chemisiers, des Pulls, des Sous-Vêtements, des Robes, des Ensembles

★

ET TOUJOURS DU JEAN...
du plus petit au plus grand

GAND CHOIX EN
Denin Américain - Velours
Coton - Polyester - Rica Levis
Delaves

★

Toujours moins cher

ENTREE LIBRE

vêtements Adolphe Lafont

"1ère MARQUE FRANCAISE DE VÊTEMENTS DE TRAVAIL"

Rayon Vêtements A. LAFONT
Nous avons en rayons toutes les fabrications de cette Maison :
Travail - Chasse - Sportwear

HOTEL - RESTAURANT du GRAND CÈDRE * NN

04200 SALIGNAC — Tél. 7

Vous offre :

Son calme réel - Son site
Pensions - Repas
Noces et Banquets

Léo JAVELAS

Représentant les Etablissements FONZES

Conserves Gastronomiques
informe et propose à la clientèle intéressée les spécialités pour

RESTAURANTS ET TRAITEURS

- Terrine de Pâté de Grive truffé (portion 1-2-3-4 et kg.).
- Médaillon de Grive truffé.
- Terrine Grand Veneur aux morilles.
- Terrine Canard aux morilles.
- Assortiment de champignons Sylvestres (Lutins des Forêts, Cèpes, Girolles, etc., truffe noire du Périgord - Foie Gras.
- Morilles et Gyromitres (sèches et au jus des truffes).
- Escargots toutes grosseurs et coquilles.

Livraison sur place ou dans les 24 heures.

Se renseigner n'engage pas !
Adressez-vous donc chez JAVELAS
04200 SISTERON
Avenue Jean-Jaurès
Tél. 10.17

CAMAU
DIGNE SISTERON
DIPLOMÉ ENOA
Gérante Diplômée
12, avenue des Arcades, 12
04200 SISTERON

PARFUMERIE
INSTITUT DE BEAUTE

Mme ILLY

Esthéticienne Diplômée
185, rue Droite
SISTERON — Tél. 4

Dépositaire exclusif des Produits de Beauté

Elisabeth Arden
Héléna Rubinstein
Lancaster
Isabelle Lancray

Parfums :
Givenchy
Weil
J. Fath
Madeleine de Rouch

Soins du visage - Maquillage
Epilation à la cire
Manucure - Beauté des pieds

Sur rendez-vous
Ouvert du Mardi au Samedi

où courez-vous ?
aux chaussures MACHEMIN
161, rue Droite à SISTERON

mais pourquoi donc !...
30 °/° d'escompte
sur les articles d'été
pendant tout le mois d'AOUT

Exemp. 148 → **104**
73 → **51**
55 → **38,50**

C'est imbattable ! J'y cours aussi !

Festival et Personnalités

Il nous paraît utile et heureux de dire ici, au hasard d'une mémoire qui n'est peut-être pas sans oublis, quelles personnalités ont tenu à honorer de leur présence les soirées du Festival.

Nous avons reconnu, autour de M. le Maire de Sisteron et de ses adjoints, M. Mourier, M. Roman, M. Magen un soir ou l'autre :

M. le Préfet Rouaze et Mme, M. le Président Marcel Massot, M. Delorme député maire de Forcalquier, Président du conseil général, M. le Sous-Préfet de Forcalquier, M. Jacques Thirion, membre de la Commission Supérieure des Monuments Historiques, professeur à La Sorbonne, M. le Commandant de Gendarmerie, M. le Capitaine de Gendarmerie, commandant à Forcalquier, M. le Chef de Cabinet du Préfet, M. le Secrétaire Général de la Préfecture, M. Julian, Directeur adjoint de l'Equipement, Mme Massot, représentant M. Delaroziere Directeur Régional des Affaires Culturelles, M. Cabane, M. Fauque, Conseiller Général de Sisteron, M. Terminarias, M. François Massot, M. Honde maire de Manosque, M. Erhman, architecte des Bâtiments de France, M. Maffren, Président du Conseil d'Administration de la Caisse d'Epargne, Mmes et MM. les maires des communes voisines, MMmes et MM. les Conseillers Municipaux de Sisteron.

M. Javely, Sénateur maire de Riez, empêché, s'était excusé et dans une lettre charmante nous exprimait avec ses regrets ses félicitations, « pour un festival de prestige qui honore toujours plus notre cher département »

Et puis, nous avons retrouvé, au long de nos cinq soirées, les visages aimés de tous ceux qui, depuis vingt deux années, nous apportent avec leur ferveur, l'encouragement de leur fidélité.

A tous, aux premiers comme à ceux-ci, comme aux journalistes qui nous soutiennent, comme à tous ceux qui de près ou de loin, artisans, maçons, menuisiers, couturières, peintres, ferronniers nous apportent leur aide dévouée et souvent bénévole,

au Père Jean et à ses vicaires qui nous accueillent à la Cathédrale,

à M. Rouzeaud, secrétaire général de la mairie,

à M. Clavelin, à M. Serreault, aux cadres et employés municipaux,

à M. et Mme Laurent qui si obligeamment chaque année mettent à notre disposition le local de la Place de la Cathédrale,

à Mme Dufaure qui a réalisé à Saint-Dominique les admirables bouquets du concert de Zurich,

à M. Revest, à M. Michel qui mettent leurs chaises provençales à la disposition de nos musiciens,

à Marseille-Provence, à Radio Monte-Carlo,

aux grands quotidiens régionaux : le Provençal, Nice-Matin, le Méridional, le Dauphiné Libéré et à leur rédacteurs,

à la presse parisienne spécialisée,

aux téléphonistes qui le 30 juillet ont mis leur aimable empressement à assurer toutes les liaisons avec nos spectateurs et avec les postes de Radio Monte-Carlo et la Télévision à Marseille,

à la Maison Goglio qui imprime nos affiches et nos programmes,

à M. Corneri de Ribiers, maitre des beaux chevaux de la Tour de Nesle et à ses cavaliers,

aux gendarmes diligents et dévoués et à leurs supérieurs, qui assurent le service d'ordre,

aux agents de la police municipale, nos amis depuis de si nombreuses années,

à tous, et à ceux que nous pourrions ici oublier,

ATM dit avec son chaleureux au revoir son reconnaissant merci.

Le nouveau et déja célèbre grand jeu de RADIO MONTE-CARLO « LE CARLOTO »

10.000 F en plus de la fameuse cagnotte et de nombreux autres prix. C'est peut-être ce que vous offrira Jean-Pierre Foucault si vous avez décidé de participer au « Carloto » de Radio Monte-Carlo.

« Le Carloto », c'est la possibilité offerte à chacun de jouer et de gagner.

Sur le podium, les candidats sélectionnés par Gill Capel doivent satisfaire à différentes épreuves basées sur les connaissances, l'humour et la rapidité d'esprit. Qu'il s'agisse de « Rester dans la Foulée » en chantant en duo avec une vedette, puis seul, sans perdre le rythme de la musique, de raconter l'histoire la plus drôle pour le public qui est seul juge ou de ne pas prononcer les mots « Tabou » que l'astucieux Jean-Pierre Foucault essaie de faire prononcer à tout prix. Méfiez-vous de lui, chaque jeu permet donc au candidat de gagner 100 F, mais surtout de tirer un chiffre entre 1 et 30.

Quatre chiffre déterminent la combinaison du « Carloto » (différente chaque jour) et les auditeurs, qui ont indiqué cette combinaison sur carte postale - les cartes sont valables une semaine - emportent la cagnotte à laquelle s'ajoutent 10.000 F si les chiffres sont donnés dans l'ordre.

Mais, « Le Carloto » est aussi un véritable spectacle ponctué de gags, puisque un « Joker » vient prêter main-forte aux joueurs malchanceux qui n'ont pas permis de donner les quatre chiffres nécessaires.

En effet, en un temps record, le « Carlotin » doit se présenter sur le podium muni ou vêtu des choses les plus invraisemblables : du violoncelle à la brouette en passant par la queue de pie du grand-oncle.

Imaginé par Michel Dancourt, ce dérivé du jeu du loto témoigne une fois encore de la volonté de Radio Monte-Carlo de vivre toujours plus près de l'auditeur puisque le « Carloto » sillonne les régions et de lui apporter toujours plus de gaîté, de gentillesse et de joie.

Sélection des candidats sur le podium Radio Monte-Carlo chaque jour à 10 h.

AVIS DE LA MAIRIE

Comme chaque année la commémoration des morts du bombardement du 15 août 1944 aura lieu le lundi 15 août 1977 à 11 h. 30 au cimetière.

Une délégation se rendra ensuite à Castel Bevons pour honorer la mémoire du Docteur Raoul Robert, de Mme Niel et de M. Durbesson, tombés en ce lieu dans l'accomplissement de leur devoir professionnel et humanitaire.

Une gerbe sera déposée. Le Maire et le Conseil Municipal invitent toute la population à se joindre à cette manifestation.

NECROLOGIE

Samedi ont eu lieu les obsèques, en présence d'une nombreuse assistance, de M. Léopold Dagnan décédé à l'âge de 68 ans.

Léopold Dagnan, qui avait tenu la boucherie en association avec M. Barrière, puis le bar de l'Horloge, était connu et estimé dans toute la région.

***

Dans le même temps nous apprenions le décès de Martial Roustan, propriétaire de l'Hôtel des Chênes, et ancien prisonnier de guerre, survenu à l'âge de 65 ans.

Martial Roustan était également très connu et estimé dans la région.

Ses obsèques ont eu lieu lundi matin en présence d'un long cortège de parents et d'amis.

Aux familles en deuil, nous adressons nos sincères condoléances.

ENCORE UN APPARTEMENT DANS VOTRE VILLE MEUBLÉ PAR LES MEUBLES BOUISSON... POURQUOI PAS LE VOTRE ?

MEUBLES BOUISSON
artisan décorateur

R.N. 85 - 04200 SISTERON - Tél. 64.10.43 PEIPIN

Jean-Yves GOURIOU
MUTUELLES DU MANS
toutes assurances
TARIF SPECIAL BON CONDUCTEUR

Ouvert tous les jours de 8 h. 30 à 12 h. et de 14 h. à 18 h. 30.

183 - 185, Avenue Paul Arène
04200 SISTERON
Tél. 103

CAISSE D'EPARGNE

La Caisse d'Epargne de Sisteron informe son aimable clientèle que ses bureaux seront fermés le mardi 16 août 1977.

Le Directeur.

BUREAU D'ARCHITECTURE ET D'ETUDES DU BATIMENT

MOULLET Bernard
Maître d'Œuvre

La Haute Chaumiane
Les Coudoulets
04200 SISTERON

LA GROSSE BOULE SISTERONNAISE

Dimanche 14 août 1977 :

Concours de Sociétaires tête à tête doté de nombreux prix et d'une coupe au vainqueur.

Lancement du but : 10 h. 30.

BOULE SISTERONNAISE

Samedi 13 Août en nocturne la société organise un concours de pétanque mixte équipes choisies (2 hommes 1 femme) doté de 200.00 F et les mises (20 F par équipe). Inscriptions : Bar Domino à partir de 20 h. 30. Tirage au sort : 21 h. 30 précises.

Résultat du concours de pétanque mixte (1 homme 1 femme) du samedi 6 août (38 équipes).

Demi Finale

Martine - Pelloux battent Gaby - Gaby 13 à 7. Impair : Mme Sinard - Fabre.

Finale

Martine - Pelloux battent Sinard - Fabre 13 à 10.

Les dirigeants de la Boule Sisteronnaise remercient le bar l'Aiglon pour sa participation a la dotation de ce concours.

Résultat du concours de pétanque doublettes choisies du dimanche 7 août (20 équipes)

Demi Finale

Alain - Bernard battent Sanchez - Baronian 13 à 11. Impair : Roux G - Roux M.

Finale

Roux G - Roux M battent Alain - Bernard 13 à 10.

Les dirigeants de la Boule Sisteronnaise remercient le bar de la Paix pour sa participation a la dotation de ce concours.

COMITE DE SOUTIEN AUX IMMIGRES

Sisteron quartier de Beaulieu samedi 27 août à 14 h. 30 concours de boules, (3 joueurs, 2 boules) au profit des victimes du racisme, 500 F et la moitié des mises. Consolante 200 F et la moitié des mises.

jeux d'enfants, buvette, brochettes.

Le comité organisateur décline toute responsabilité en cas d'accident.

Ambulances S. O. S.
04200 SISTERON
Toutes distances - Jour et nuit
Tél. 9.49

Joseph VOLPE
Moniteur Secouriste
Spécialiste Ranimation
Spécialiste Secours Routier
— Agréé Sécurité Sociale —

SANTE MAGAZINE

AOUT 1977.

Pour maigrir :
Succès du régime Mayo.

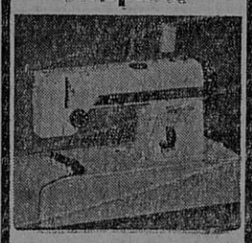
« J'ai perdu 7 kg en 15 jours ». C'est le succès enregistré par une journaliste de Santé-Magazine qui a essayé le régime américain de la clinique Mayo.

Dans son numéro d'août, Santé-Magazine publie de nouveau, pour tous les lecteurs qui n'avaient pu se procurer son précédent numéro, le fameux régime, en explicant les raisons médicales de son efficacité.

Dans le même numéro vous trouverez un indispensable tableau des calories et tous les conseils pour une diététique naturelle.

Lisez Santé-Magazine pour défendre votre santé, vivre mieux, vivre sain, vivre plus. Santé-Magazine, chez tous les marchands de journaux, à défaut : « Santé-Magazine », 30, bd Vital-Bouhot, 92521 — Neuilly. (Joindre 7 F. en timbres).

Simple, mais complète



la "DEB" de Pfaff
c'est la Pfaff 294
- zig-zag utilitaire
- point ourlet invisible
- marche arrière
- surfil piqué
- boutonnières, boutons
- remplissage automatique de la canette

Armes-Electricité-Télévision
A. RANUCCI
166, r. Droite - SISTERON
Tél. 314 et 322

PFAFF

RIBIERS
Hameau de Pré-Paradis

Maisons Individuelles — Construction Traditionnelle
+ Terrain — Studio au 6 - 7 pièces

Renseignements sur plan
Bureau d'accueil du PRE-PARADIS
Tél. 65.10.81

Dans Village typiquement Provençal, au calme...

L'AUBERGE AU GAI SOLEIL
05300 VENTAVON - Tél. 33
Ouvert toute l'année

Repas 24, 28 et 35 Frs

Spécialités sur commande
Couscous - Paëlla - Bouillabaisse

(Les chiens ne sont pas admis dans la salle à manger)

POUR VOUS DISTRAIRE

FLASH ! SUR LES FESTIVITES GANDAISES

— Amis boulistes... 3 concours de pétanque.

Samedi 13 et lundi 15 à 14 h. en doublettes 300 F et les mises. Dimanche 14 à 14 h. en triplette 500 F et les mises, consolantes pour les perdants - licences non obligatoires.

— 3 bals sous chapiteau.

Vendredi 22 h. 30 orchestre Septentrion, jeune formation Dignoise. Samedi 22 h. orchestre Anges Blancs, formation réputée du Vaucluse. Dimanche en matinée et soirée les Tracks, formation Marseillaise.

— Spectacles..! ouverture de ces 6ème festivités avec la troupe « Blaguebolles » qui se produira à 20 h. 30 le vendredi 12.

Parade et défilé des majorettes de Marseille « Les étoiles Provençales » à 16 h. le dimanche 14. Spectacle gratuit, lundi 15 à 20 h. 30, grande soirée provençale avec des artistes du Music-Hall et de l'opéra de Marseille.

— Pêcheurs...! un demi-millier de truites vous attendront lundi à 7 h. 30, nombreux prix aux plus belles prises - 10 F d'inscription patronné par la gaule Sisteronnaise.

— Amateurs de sentations fortes... Rendez-vous dimanche à 18 h. 30 pour le 3ème grand prix du Gand du « Tiercé de Cochons » départ de la bétaillère ; 100 m avec obstacles, les partants : 1) César, 2) Cucuron, 3) Cartouche, 4) Charlot, 5) Cazouille, 6) Catcheuse, 7) Couscous, 8) Concorde, 9) Chirac, 10) Choucroute, 11) Colonel, 12) Cunégonde. Le bureau du Pari Mutuel Rural sera ouvert.

Mesdemoiselles... Election de Miss Gand 1977, samedi à 24 h. Qui succèdera à Marie-José Jounel miss 1976 ?

— Feu d'artifice sur le lac à 22 h. 30 dimanche 14.

— Enfants... Jeux et retraite aux flambeaux, samedi 13 - nombreux lots.

— Ecole de voile et mini-régate agrementeront le site et les festivités, lundi 15 à 15 h. Des champions sont attendus. Participation du C.N. de Chateau-Arnoux, C.N. Sisteronnais patronné par le C.N. Sisteronnais.

— Fête Foraine prévu, Buvette, Parking... en souhaitant le soleil...

Le Comité des Fêtes du Gand.

***

CONCOURS DE PECHE REGLEMENT

— Article 1 : Le concours est ouvert à tous les membres de la Fédération de Pêche des Alpes de Haute Provence.

Les détenteurs de cartes de pêche d'autres départements auront la possibilité de participer au concours sur présentation d'une carte fédérale, soit à la semaine, soit à l'année.

— Article 2 : Les inscriptions seront prises le lundi 15 au Gand de 7 à 8 h. Elles seront closes à 8 h. et le tirage au sort du lot affecté à chaque pêcheur aura lieu immédiatement après.

— Article 3 : Avant l'ouverture du concours chaque pêcheur devra regagner l'emplacement numéroté que lui aura attribué le tirage au sort. Il pourra préparer sa ou ses cannes, mais ne se servira que d'une canne à la fois.

— Article 4 : Seule la ligne flottante ou à fond est autorisée. Les cannes à lancer et les moulinets à tambour fixes sont absolument interdits. Seuls les moulinets de récupération du fil sont permis. Un seul hameçon à la ligne. Les concurrents sont libres d'employer tous appâts et amorces de leur choix. L'usage du vif et des appâts artificiels est interdit. Défense absolue d'appâter son emplacement avant le concours. L'emploi de l'épuisette est autorisé. Tout concurrent épuisera lui-même ses captures, sans aucune aide d'un tiers, exception faite pour les mutilés. Interdiction de pénétrer dans l'eau.

— Article 5 : Le commencement du concours sera annoncé à 8 h. par une bombe. La fin du concours sera signalée de pareille manière, à 10 h.

— Article 6 : Au coup de bombe annonçant la fin du concours, toutes les cannes devront se relever. Si à ce moment-là, un pêcheur avait un poisson pris à son hameçon, il aurait le droit, malgré la fin du concours, de l'amener à l'épuisette et de le sortir de l'eau.

— Article 7 : Des controleurs seront désignés, ils seront chargés de rendre compte de la régularité des opérations et de noter les prises. A chaque prise, le pêcheur devra faire l'annonce au controleur en indiquant son numéro. Le controleur inscrira cette prise au bénéfice du dit pêcheur sur une fiche qui lui sera fournie avant le commencement du concours. Le pêcheur devra mettre les poissons ainsi pris dans un sac qui lui aura été fourni et portant son numéro.

— Article 8 : Au coup de bombe final, les controleurs collecteront tous les sacs qui auront été au préalable, fermés et attachés. Le comptage et l'addition des points attribués à chaque poisson s'effectueront immédiatement.

— Article 9 : Les points ci-après seront attribués : 10 points par poisson et 1 point par gramme.

— Article 10 : Le premier prix sera remporté par le pêcheur ayant le plus grand nombre de points et ainsi de suite par ordre décroissant de points.

— Article 11 : Tout litige non prévu dans ce règlement sera tranché par une commission formée de 3 membres désignés responsables avant le concours, assistés d'un garde-pêche. Leurs décisions seront sans appel et aucune réclamation ne sera admise.

Les organisateurs déclinent toute responsabilité en cas d'accident. Le concours est soumis à la règlementation générale de la pêche.

Le droit d'inscription est fixé à 10 F.

BAYONS

La fête de la lavande aura lieu cette année le dimanche 14 août 1977. Le programme en est le suivant : 15 h. concours de pétanque, en triplette 300 F de prix et les mises, consolante. La pêche a la truite attirera cette année encore de nombreux amateurs, ainsi que les différents jeux et stands réservés aux enfants. Enfin, un grand bal gratuit, animé par l'orchestre Dresda, se déroulera en matinée et soirée.

***

ST VINCENT SUR JABRON

La fête votive aura lieu du 12 août au 16 août 1977.

***

ANTONAVES

Les festivités auront lieu les 13 - 14 et 15 août.

***

LACHAU

Fête votive des 14 - 15 et 16 août.

***

PEIPIN

La fête aura lieu les 13 - 14 et 15 août 1977.

***

BARRET LE BAS

La fête votive aura lieu du 13 au 15 août 1977.

***

ORPIERRE

La fête votive aura lieu les 13 - 14 et 15 août 1977.

***

CROTS

La fête patronale de la Saint Laurent aura lieu les 13 - 14 et 15 août 1977.

je suis le conseiller Phénix de votre région

je m'appelle G. Carbon : **consultez-moi**

MAISON PHENIX PROVENCE

Tél. 64.02.55 20, allée des Erables
04160 CHATEAU-ARNOUX

BON
pour une documentation gratuite
NOM .....
Adresse .....
.....
Tel .....

© VILLE DE SISTERON

CONSEIL MUNICIPAL

SEANCE DU 25 JUILLET 1977

(Suite)

La Gendarmerie de Sisteron centralise tous les accidents et appelle les sapeurs pompiers de Sisteron en priorité. Toutefois suivant l'importance du sinistre, le Chef de Sinistre peut faire appel à du renfort soit aux sapeurs pompiers de Laragne pour la zone nord et à ceux de Chateau-Arnoux pour la zone sud. De même, il peut, être fait appel à des ambulances privées à condition qu'à bord de celles-ci on puisse trouver un secouriste diplômé.

Les sapeurs pompiers doivent intervenir dans tous les cas. Ils peuvent être appelés pour un accident à la piscine municipale. De même, ils peuvent intervenir sur les abords du lac et prendre en charge les victimes ramenées sur la berge, l'intervention sur le lac étant réalisée par les sapeurs pompiers de Digne spécialisés à cet effet.

Afin d'étendre leurs possibilités d'intervention sur le lac, la formation de trois nageurs sauveteurs a été envisagée ainsi que l'étude de l'achat d'un bateau pneumatique Zodiac de 45 CV.

Enfin, une permanence de 4 membres sera assurée tous les dimanches. La liste des personnes désignées pour cette astreinte sera déposée en temps utile à la Mairie.

Lorsque l'hôpital de Sisteron ne peut recevoir des blessés, faute de place, ceux-ci sont évacués vers les établissements hospitalier de Digne.

Compte rendu de la commission de l'abattoir du 8 juillet 1977.

Un plan de stationnement des véhicules sera étudié prévoyant notamment 2 places réservées aux petits commerçants.

Un gardiennage de nuit est à envisager.

Un règlement intérieur améliorant les conditions de travail et d'utilisation de l'abattoir est actuellement à l'étude et sera soumis à la commission de l'abattoir.

Une étude technique sur la construction très prochaine d'une chambre froide supplémentaire a été présentée par un bureau d'études. Coût de l'opération : 198.000.00 F, hors taxes.

Les commissions des travaux et de l'abattoir sont chargées d'examiner ce projet.

Office national des forêts

1° — Equipement des espaces verts : Par lettre en date du 8 juillet 1977, M. l'ingénieur de l'O.N.F. précise les conditions d'aménagement d'un espace vert situé entre la montée du Signavous et les immeubles HLM Montgervis : éclaircie des pins noirs, débroussailler, installation de tables, bancs, corbeilles, pose de panneaux indicateurs etc ceci pour un montant de 13.312.00 F, y compris honoraires des services O.N.F. Une subvention de l'Etat de 50 % sur le montant des travaux peut être demandée.

Le Conseil Municipal donne un avis favorable à cet aménagement, la dépense étant à inscrire au budget supplémentaire.

2° — Achat de parcelles : Le Conseil Municipal donne son accord pour l'achat de deux parcelles (120 et 121, section C) situées Côteau de la ville, couvertes de bois non négociables, pour un montant de 1.256.00 F. Dépense à inscrire au budget supplémentaire.

Affaires diverses :

I — Création d'un service de cars urbains bi-hebdomadaire.

Ce service rentrera en fonction à l'automne pour une période d'essai de 3 à 4 mois. Il fonctionnera les mercredis et samedis et sera affecté aux quartiers du Super Sisteron, le Thor, les Plantiers, Beaulieu, le Gand, la Baume suivant un horaire précis, permettant d'amener les habitants de ces quartiers au Centre ville entre 8 h. 30 et 9 h. 30. Retour entre 10 h. 30 et 11 h. 30. Une participation financière de la Municipalité (12.000 F par an) permettra de réduire le prix du transport (de l'ordre de 1 F par personne transportée).

II — Secours populaire Français :

Afin de témoigner la solidarité de la population Sisteronnaise auprès des sinistrés du Gers, une somme de 1.500.00 F sera adressée directement à M. le Maire d'Auch, après avoir informé Mlle Gravier, représentante locale du Secours Populaire Français.

III — M. le Maire donne lecture d'une lettre émanant des commerçants du carrefour Bléone-Durance, en ce qui concerne leur inquiétude de voir s'implanter sur la commune de Chateau-Arnoux, un magasin à grande surface, malgré les modifications apportées au P.O.S. de cette commune.

IV — M. le Maire fait lecture d'une lettre des Gites ruraux de Haute-Provence expliquant la nouvelle organisation de cette association. La municipalité accueillera et soutiendra d'une façon favorable, toutes les initiatives prises à ce sujet par les communes rurales avoisinantes.

V — Agence nationale de l'emploi :

La mairie de Sisteron met à la disposition de l'Agence Nationale de l'Emploi, pour une durée de quelques mois, un local faisant office de bureau, rue des Combes. Dès le mois de septembre, deux employés assureront une permanence. Cet effectif des agents de l'A.N.E. sera doublé dès le mois de janvier 1978, dès que l'Agence sera installée dans de nouveaux locaux.

VI — Cabines téléphoniques :

Sept cabines téléphoniques publiques seront prochainement installées dans divers quartiers de la ville : Centre ville, le Thor, Beaulieu, la Gare, le Gand, Bourg-Reynaud, la Baume.

D'autre part, une agence commerciale des P et T sera créée place de l'Horloge (ancien magasin Mlle Revest) avec possibilité de télex et de communications téléphoniques.

VII — Touristes des Alpes :

Le Conseil Municipal donne son accord pour une subvention extraordinaire de 22.000.00 F, permettant l'achat de 40 costumes destinés aux musiciens de cette formation. (Dépense à inscrire au budget supplémentaire).

VIII — Affaire Rousselet :

La commission de la culture est chargée de fournir des propositions très précises sur le règlement de cette affaire portant sur l'aménagement du local de la rue de la Mission.

IX — Station d'épuration :

Après une visite d'une installation similaire à Pont Saint Esprit, M. le Maire fait connaitre au Conseil Municipal que l'adjudication en vue de la réalisation d'une station d'épuration a été effectuée le 18 juillet dernier.

Le coût de cette réalisation est de 2.800.000.00 F, en partie financé par des subventions départementales, de l'Agence des Bassins et du Conseil Régional.

X — Quadrille Sisteronnais :

Le Conseil Municipal accorde à cette société folklorique une subvention extraordinaire de 3.000.00 F pour son déplacement en Allemagne Fédérale à Herbolzheim. Cette subvention sera versée au Comité de Jumelage.

XI — Aménagement des services techniques et du secrétariat :

Afin de permettre de meilleures conditions de travail des Services Techniques et du Secrétariat, un aménagement intérieur des locaux sera effectué dans les prochains jours par les employés municipaux.

Subventions :

Lettres de remerciements.

M. le Maire note avec satisfaction les lettres de remerciements des Sociétés pour les subventions allouées notamment : Mutuelle du trésor - Combattants volontaires de la Résistance - Fédération du scoutisme Français - Fondation Maréchal de Lattre - Association de Protection civile - La Roue d'Or Sisteronnaise - Société scientifique et littéraire.

Pendant l'absence du Maire au cours du mois d'Août, M. Mourier, premier adjoint assurera la suppléance.

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 23 h. 30.

REUNION D'ETE DE LA SOCIETE DES ALPINS DE PROVENCE A PARIS

La traditionnelle réunion d'été des Alpins de Haute-Provence à Paris aura lieu cette année à Digne, au Restaurant Le grand Paris, boulevard Thiers, le 17 Août 1977, à 12 h. 30.

Tous les Sociétaires, anciens Sociétaires, amis et sympathisants seront les bienvenus à cette manifestation qui permet de renforcer les liens entre nos compatriotes exilés dans la capitale et le département natal.

Inscriptions auprès du président : François Massot, Chaudon - 04140 Seyne-les-Alpes, Tél. 35.00.24.

Les adhérents sont priés de s'inscrire le plus tôt possible, en tout cas avant le 15 août.

Une participation aux frais est fixée à 60 F. Elle est réduite à 30 F pour les jeunes et les étudiants sur présentation de leur carte.

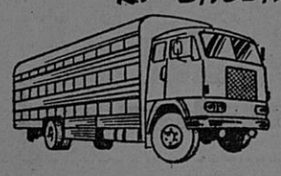
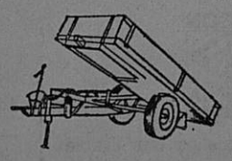
ANDRE SPORTS
Ski - Montagne - Tennis - Camping
Nautisme
et toutes disciplines collectives
Spécialiste « Jeans Américains »
MAGASIN
ATFLIER DE REPARATIONS
14, avenue Jean Moulin
04200 SISTERON
Tél. 214

La Caisse d'Epargne de Sisteron
vous informe que
depuis le 1er JANVIER 1976
le Taux d'Intérêt est porté à
6,50 %
TOTALEMENT EXONERE D'IMPOT
Dépot maximun : 32.500 Francs
Capitalisation ILLIMITEE des Intérêts
LIVRET SUPPLEMENTAIRE
(sans limitation avec option fiscale)
Renseignez-vous à nos guichets à SISTERON
et dans nos six Succursales :
LARAGNE — LA MOTTE DU CAIRE
SAINT-AUBAN — VOLONNE
CHATEAU-ARNOUX — L'ESCALE

Agence L'ABEILLE
ASSURANCE DE TOUTE NATURE
Contre l'Incendie - Les Accidents - Risques Divers
Complémentaires Maladie - Retraite et Vie
Contrats Spéciaux
—o—
TOUS CREDITS
Immobilier - Automobile - Equipement
Jean TIERANT
Place Docteur Robert
04200 SISTERON ☎ 4.17

GRAND BAZAR PARISIEN
Cadeaux - Souvenirs - Jouets
Tout pour l'Enfant - Jeux Educatifs
Papeterie - Camping - Rideaux - Revêtement du Sol
Maroquinerie Scolaire - Voyage - Etc...
Liste de Mariage
61, rue Droite
SISTERON ☎ 53

PASSEZ DES MAINTENANT
VOS COMMANDES pour
Restaurants - Collectivités
Congélateurs
AU
Comptoir Sisteronnais des Viandes
Quartier de Mételine — SISTERON — ☎ 9.05
Viandes en Gros et Demi-Gros
CHARCUTERIE ★ GIBIERS ★ VOLAILLES
TOUS LES SAMEDIS
Vente spéciale pour les congélateurs et particuliers
S'Y ADRESSER

CARROSSERIE INDUSTRIELLE
R. CALCAGNETTI

MISON-LES ARMANDS
☎ 57 Mison
4.74 Sisteron
CONSTRUCTIONS
AGRICOLES
SERRURERIE
FERRONNERIE

Construction — Tansformations — Réparations

PÊCHACOU - G. BADET
198, Rue Droite — SISTERON
Grand choix d'articles pour Pêches...
TORRENT - RIVIERE - LAC
Pour votre casse-croûte, n'oubliez pas :
PIEDS PAQUETS, TERRINES ET PATES
CAILLETTES, etc., etc.
— Production RICHAUD ET BADET — Allo 3.63 —

SANITAIRE - CHAUFFAGE CENTRAL - VENTILATION
CHAUFFAGE ELECTRIQUE
APPAREILS MENAGERS « Arthur Martin »
ADOUCISSEURS D'EAU - TRAITEMENT DES EAUX
200 m2 Salle d'Exposition - Entrée libre
S.A.R.L. Joseph CANO
Entreprise fondée en 1946
Rue des Combes — ☎ 7 — 04200 SISTERON
En raison des Congés Annuels
Fermeture du 1er au 21 Août inclus

ELECTRICITE GENERALE
RADIO, TELEVISION, MENAGER
A. LATIL & Fils
247, avenue Paul Arène - SISTERON Tél. 3.36
Distributeurs des Téléviseurs RADIOLA
et des Machines à Laver VEDETTE
Service après-vente assuré

FNAIM GESTION IMMOBILIERE
Cabinet de Gestion Immobilière
Henry DUPERY
ADMINISTRATEUR DE BIENS
SYNDIC DE COPROPRIETES
Carte Professionnelle N° 40
délivrée par Préfecture de Digne
Baux à Louer, Etat des Lieux, Attestations pour Allocations Familiales, Déclarations Droit au Bail, Locations Appartements ou Villas, Encaissements Loyers, Charges Locatives
Sur rendez-vous : « Le Cyrnos » - 04200 SISTERON
Tél. 223 - B.P. 45 Sisteron

IMPRIMERIE NOUVELLE
Rue de la Coste - SISTERON
Directeur - Gérant : René GOGLIO

Fuel elf
PRODUITS PETROLIERS
Transports - Livraison à toute heure
Désiré LATIL
La Silve - 04200 MISON Tél. 23 La Silve

BAR-RESTAURANT "LE NID"
René Mazella et Fils
Route de Marseille
SISTERON — Tél. 356 ou 15 Salignac
Vous propose...
Sur commande à emporter ou sur place
Tous les jeudis midi : Couscous garni
Tous les samedis soir, dimanches midi et jours de fête : Paëlla garnie

G. RICHAUD TECHNICIEN DIPLOME
15, avenue Paul Arène - SISTERON — Tél. 3.62
LA MAISON DES GRANDES MARQUES
Dual - Schneider - Pathé Marconi - Radiola - Zægel
Thomson - Lincoln - Thermor - Deville - Miele
Grand choix Téléviseurs Couleurs 51, 56, 66 centimètres
PATHE MARCONI SCHNEIDER THOMSON
Service après-vente assuré par Spécialiste Couleur
NOUVEAUTES
Téléviseurs THOMSON Couleur PIL 110°
Chaîne HI-FI 6 à 30 watts avec 4 hauts parleurs
Machine à Laver THOMSON Séchante 2.500 wh.
Machine à repasser CALOR 1.700 wh
PROMOTION
Congélateurs Thomson — 10 %
OCCASIONS
Téléviseurs 3 chaînes
Réfrigérateurs — Machines à laver

Bar - Restaurant
« LE NID »
Tous les Samedis
de 18 heures à 21 heures
MERGUES et GRILLADES
au feu de bois

BREMOND Robert
PLOMBERIE - ZINGUERIE
CHAUFFAGE CENTRAL
11, Avenue des Arcades
04200 SISTERON
ou Tél. 64.12.29
CHATEAU-ARNOUX

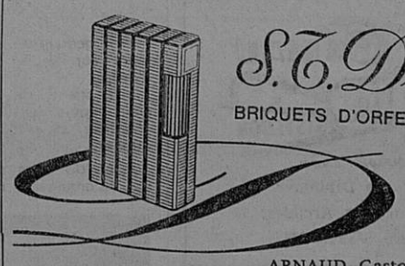
Respirez la propreté
grâce à
Alpes Nettoyage Entretien
Jean PASCAL
70, rue Droite, 70
04200 SISTERON — Tél 4.03
Moquettes - Murs et Sols - Carrelages - Vitres
Appartements et Collectivités
Nettoyage de Tapis par Spécialiste

CABINET
Alphonse ALIBERT
Fondé en 1930
Assurances de toute nature
Transactions Immobilières
et Commerciales
Crédits Divers
SNCAF
11, rue de Provence
SISTERON
Tél. 80

POISSONNERIE DES ARCADES
Tél. 2.78
04200 SISTERON
COQUILLAGES • ECREVISSES • LANGOUSTES
TRUITES VIVANTES • POISSON CONGELE
« La fraicheur de la Mer au pied de la Citadelle »

à quelques minutes de chez vous...
L'Hôtel-Restaurant de la Vallée
LA QUALITE
LE BON ACCUEIL
LES MEILLEURS PRIX
ST-VINCENT-SUR-JABRON Tél. 30
NOCES — BANQUETS

Pour la décoration intérieure, confection et pose de Rideaux et Voilages tous styles...
UN CHOIX TISSUS AMEUBLEMENT
Gardisette et Voilage
TOUTE LA LITERIE
LITERIE DES ARCADES
Paul DAVIN
Tél. 3.77 04200 SISTERON


S.T. Dupont
BRIQUETS D'ORFEVRERIE - PARIS
ARNAUD Gaston « Le Coffret »
156, rue Droite - SISTERON

UN NOUVEAU PRODUIT DE BEAUTE: L'EAU DU ROBINET.
Enlevez le calcaire de l'eau et vous obtenez une eau aussi douce et bienfaisante pour votre peau que l'eau de pluie.
Si aujourd'hui tant de français ont un adoucisseur d'eau ce n'est pas seulement pour cette raison.
Le tartre vous fait dépenser 70% de détergent de plus que nécessaire, vous coupe l'eau un jour ou l'autre, dénature ce que vous mangez et vous fait perdre 30 à 40% de combustible. Comme si vous chauffiez une maison fenêtres ouvertes. Il faut à peine 2 ans et demi pour amortir un adoucisseur d'eau Culligan.
Depuis 40 ans Culligan traite l'eau avec sérieux.
40ème ANNIVERSAIRE
Pour toute demande de renseignements, envoyez ce bon à Culligan-France 4 av du Pdt-Kennedy 78340 Les Clayes-sous-Bois.
Nom
Prénom
Adresse
Culligan.

© VILLE DE SISTERON